

Telecommunications Workers' Union*Appellant;*

and

British Columbia Ferry Corporation*Respondent;*

and

**Labour Relations Board of British Columbia,
Attorney General of British Columbia,
Attorney General of Canada** *Interveniers.*

and between

**Telecommunications Workers' Union, Local
36, its members, servants and agents and any
person acting or purporting to act on its
behalf, and all persons unknown to the
Plaintiff attending or picketing at or near the
premises of the Plaintiff at or near the Town
of Elkford, British Columbia** *Appellants;*

and

Fording Coal Limited *Respondent;*

and

**Labour Relations Board of British Columbia,
Attorney General of British Columbia,
Attorney General of Canada** *Interveniers.*

File No. 16870.

1984: February 13.

Present: Ritchie, Dickson, Beetz, Estey, McIntyre,
Chouinard and Wilson JJ.ON APPEAL FROM THE COURT OF APPEAL FOR
BRITISH COLUMBIA*Labour relations — Picketing — Federally certified
union picketing provincial undertakings — Provincial
employers bringing actions for damages for illegal
picketing — Provincial Labour Code requiring consent
of Labour Relations Board prior to bringing such
actions — Whether provincial Labour Code applicable
to picketing due to a federal labour dispute — Labour
Code of British Columbia, 1973 (2nd Sess.) (B.C.).***Telecommunications Workers' Union***Appelant;*

et

British Columbia Ferry Corporation *Intimée;*

et

**Labour Relations Board of British Columbia,
Procureur général de la Colombie-
Britannique, Procureur général du Canada**
Intervenants.

et entre

**Telecommunications Workers' Union, section
locale 36, ses membres, ses préposés, ses
mandataires et toute personne, agissant ou
prétendant agir pour son compte et toutes les
personnes inconnues de la demanderesse qui
se trouvaient ou qui faisaient du piquetage
dans les environs des locaux de la
demanderesse situés à Elkford
(Colombie-Britannique)** *Appellants;*

et

Fording Coal Limited *Intimée;*

et

**Labour Relations Board of British Columbia,
Procureur général de la Colombie-
Britannique, Procureur général du Canada**
Intervenants.

N° du greffe: 16870.

1984: 13 février.

Présents: Les juges Ritchie, Dickson, Beetz, Estey,
McIntyre, Chouinard et Wilson.EN APPEL DE LA COUR D'APPEL DE LA
COLOMBIE-BRITANNIQUE*Relations de travail — Piquetage — Syndicat accrédité
en vertu de la loi fédérale qui fait du piquetage
auprès d'entreprises provinciales — Actions en domma-
ges-intérêts pour piquetage illégal intentées par les
employeurs touchés — Code du travail de la province
exigeant le consentement préalable du Labour Rela-
tions Board pour intenter ces actions — Applicabilité
du Code du travail de la province dans le cas de*

c. 122 as amended (now the Labour Code, R.S.B.C. 1979, c. 212), s. 32(4).

APPEAL from a judgment of the British Columbia Court of Appeal, [1981] 6 W.W.R. 714, 31 B.C.L.R. 247, 128 D.L.R. (3d) 307, allowing appeals from judgments of Murray J., [1980] 2 W.W.R. 1, 16 B.C.L.R. 160, 105 D.L.R. (3d) 360, dismissing two actions for damages for illegal picketing. Appeal dismissed.

Morley D. Shortt, for the appellants.

I. G. Nathanson and Joan McEwen, for the respondent British Columbia Ferry Corporation.

Edward Chiasson and Thomas Schiller, for the respondent Fording Coal Limited.

E. R. A. Edwards, Q.C., for the interveners the Labour Relations Board of British Columbia and the Attorney General of British Columbia.

T. B. Smith, Q.C., and *Peter Doody*, for the intervener the Attorney General of Canada.

The judgment of the Court was delivered orally by

RITCHIE J.—Leaving aside the constitutional issue, we dispose of the appeal on the basis of the reasons for judgment of the Chief Justice of British Columbia and Mr. Justice Craig on the interpretation of the *Labour Code* of British Columbia. It is therefore unnecessary to answer the constitutional question. The appeal is dismissed with costs.

There will, however, be no costs payable to or by the interveners.

Judgment accordingly.

Solicitors for the appellants: Shortt & Company, Vancouver.

Solicitors for the respondent British Columbia Ferry Corporation: Davis & Company, Vancouver.

Solicitors for the respondent Fording Coal Limited: Ladner, Downs, Vancouver.

piquetage résultant d'un conflit de travail fédéral — Labour Code of British Columbia, 1973 (2^e Sess.) (B.C.), chap. 122 et modifications (actuellement le Labour Code, R.S.B.C. 1979, chap. 212), art. 32(4).

POURVOI contre un arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique, [1981] 6 W.W.R. 714, 31 B.C.L.R. 247, 128 D.L.R. (3d) 307, qui a accueilli les appels interjetés à l'encontre des jugements du juge Murray, [1980] 2 W.W.R. 1, 16 B.C.L.R. 160, 105 D.L.R. (3d) 360, qui avait rejeté deux actions en dommages-intérêts pour piquetage illégal. Pourvoi rejeté.

Morley D. Shortt, pour les appelants.

I. G. Nathanson et Joan McEwen, pour l'intimée British Columbia Ferry Corporation.

Edward Chiasson et Thomas Schiller, pour l'intimée Fording Coal Limited.

E. R. A. Edwards, c.r., pour les intervenants le Labour Relations Board of British Columbia et le procureur général de la Colombie-Britannique.

T. B. Smith, c.r., et *Peter Doody*, pour l'intervenant le procureur général du Canada.

Version française du jugement de la Cour prononcé oralement par

LE JUGE RITCHIE—Mettant de côté la question constitutionnelle, nous statuons sur le présent pourvoi en fonction des motifs de jugement du Juge en chef de la Colombie-Britannique et du juge Craig relativement à l'interprétation du *Labour Code* de la Colombie-Britannique. Il est donc inutile de répondre à la question constitutionnelle. Le pourvoi est rejeté avec dépens.

Toutefois, il n'y aura pas d'adjudication de dépens pour ou contre les intervenants.

Jugement en conséquence.

Procureurs des appelants: Shortt & Company, Vancouver.

Procureurs de l'intimée British Columbia Ferry Corporation: Davis & Company, Vancouver.

Procureurs de l'intimée Fording Coal Limited: Ladner, Downs, Vancouver.

Solicitors for the interveners the Labour Relations Board of British Columbia and the Attorney General of British Columbia: The Ministry of the Attorney General, Victoria.

Solicitor for the intervener the Attorney General of Canada: Roger Tassé, Ottawa.

Procureurs des intervenants le Labour Relations Board of British Columbia et le procureur général de la Colombie-Britannique: Le ministère du Procureur général, Victoria.

Procureur de l'intervenant le procureur général du Canada: Roger Tassé, Ottawa.